



П'ЯТЬ ДЕНТІВ в Злуч. Дер. Америки ОДИН ДЕНТІВ Закордоном

Тел. „Свобода“: ВЕрген 4-0807 4-0237

— Тел. J. H. Сомерс: ВЕрген 4-1018

FIVE CENTS in the U. S. of America SEVEN CENTS Elsewhere

ГРОМАДЯНСЬКА ЗБІРКА НА ВИКУП ЛІТУНІВ

Вашингтон, 25 грудня. — Хвилю народного обурення, викликала звістка про засудження чотирьох американських літунів комуністичним угорським військовим судом на заплату по \$30,000 кари за „карігідне порушення політичних угорських кордонів“. Серед приватних осіб виник рух за збірку \$120,000. Це дало б американському урядові вільну руку в дальшому діянні у відношенні до угорського уряду. Відклик серед громадян спонтанний. Роберт А. Вогелер, який просидів в угорській тюрмі 17 місяців, самий заочоткував збірку серед приятелів і обіцяв, що поведе агітацію за повну збірку потрібної суми. У Сиракузі, Н. Я., радіостанція від себе видала заклики за складки на цю ціль. Різні товариства, видавці газет та інші патріотично настроєні громадяни, пожертвували від себе значні грошові суми, а сен. Джордж Сметерс з Флориди вийшов з пропозицією, щоб цю суму склали громадяни угорського походження. — Дипломатичні урядовці твердять, що американський уряд не залишить літунів в угорській тюрмі, однак питання, яким шляхом до того дійти, ще не вирішене, бо з уваги на Різдвяні свята, не можна було переговорювати з угорським урядом.

Літунів були затримані в Угорщині від 19 листопада, коли їхній літак С-47 збився з повітряного шляху в верелеті з Німеччини до Югославії. Це такі літунів: кап. Джан Дж. Свифт з Глен Фоллс, Н. Я., кап. Дейв Г. Гендерсон з Шовні, Окла.; сержант Джесс А. Доф з Спокей, Ваг.; серж. Джеймс А. Елам з Кінгсланд, Арк. Якщо вони не заплатять по \$30,000, тоді мусять відсидіти по три місяці тюрми.



ГОЛОВНУ КВАРТИРУ КАНДІДАТУРИ АНЗЕНГА-ВЕРА НА ПРЕЗИДЕНТА відкрив сенатор Джеймс Дофф, республіканець з Пенсильванії, у Вашингтоні. На фото: сенатор Дофф виходить з інавгураційної промови до кореспондентів.

МОЖЛИВІСТЬ ЗМІН У ВІДНОШЕННІ ЕГИПТУ ДО ЗАХОДУ

Каїро. — Король Фарук іменував вчора головою свого королівського кабінету д-ра Гаффа Афірі Пашу, відомого і беззастережного прихильника Заходу, який належить до найбільш переконаних пропагаторів і заступників думки порозуміння з Британією та Злученими Державами. Його призначення викликало велике враження в міжнародних дипломатичних колах, які роблять з цього висновку і припущення навіть резигнації теперішнього уряду прем'єра Мустафи Нагаса Паші. Різночасно з цим повідомлено, що король Фарук намінював єгипетського посла в Парижі, який недавно побував в Греції. Вони не виключають можливості що й королівські діти, тобто хлопчик 13 років і дівчата 11 і 9 років, придуть з батьками в Америку.

ГРЕЦЬКА КОРОЛІВСЬКА ПАРА ВІДВІДАЄ ЗЛУЧЕНІ ДЕРЖАВИ

Вашингтон. — Наступної весни відвідає Америку грецька королівська пара, тобто король Павло і королева Фредерика. Це станеться мабуть у квітні після того, як голландська королева Юліяна закінчить свої відвідини столиці. Вістку про намір грецької королівської пари відвідати Америку привезли американські конгресмени й офіцери, які недавно побували в Греції. Вони не виключають можливості що й королівські діти, тобто хлопчик 13 років і дівчата 11 і 9 років, придуть з батьками в Америку.

ПАПА ЗАКЛИКАЄ ДО „СПІЛЬНОТИ НАЦІЙ“ НА ХРИСТІАНСЬКИХ ПРИНЦИПАХ

Рим. — Папа Пій XII, виходячи своєю традиційну різдвяну промову, закликав всі народи до об'єднання в „спільноті націй“ на тих моральних принципах, що їх заступає і проповідує Католицька Церква. Він вважає, що тільки так можна зберегти мир, бо війни не можна відвернути ані „страхом від повторної жорстокості модерної зброї“, ані встановленням „збройного миру“, ані навіть роззброєнням, якщо рівночасно не наступить „повалення зброї ненависті, зажерливості та надмірного пожадання престижу“. Миру не можна встановити, як довго „Господь не пануватиме в світі, який він створив, в належній організованій спільноті вільних націй“. Критикуючи гостро комуністичний режим та закидаючи йому „знищення духа волі і миру та людської гідності“, Папа висловлювався критично теж про розуміння волі і миру на Заході. Він вважає, що справжній мир може бути побудований тільки на основних моральних принципах та на їх доповненні повагою в усіх випадках і всіх відношеннях внутрішнього і зовнішнього життя поодиноких націй.

РОСІЯ НИЧОГО НЕ КАЖЕ ПРО КЕНАНА — ЯК ПОСЛА ДО МОСКВИ

Вашингтон. — Советський Союз мовчить про американський намір вислати Юрія Кенана, колишнього плануєвача американської політики супроти Росії, як наступного посла до Москви. Американські експерти в російських справах кажуть, що Росія ніколи не відкинула якогонебудь кандидата на американського посла до Москви, отже можна сподіватися, що й тепер Росія прийме нового кандидата. За дотеперішніми вістями, американський завідалець московською амбасадой передав місяць тому заступникові міністра закордонних справ Андрієві Громикову повідомлення про намір

ВИКЛЮЧАЮТЬ МОЖЛИВІСТЬ ПЕРЕМИР'Я В КОРЕЇ В ПЕРЕДБАЧЕНОМУ ЧАСІ

50.000 АЛІАНТСЬКИХ ПОЛОНЕНИХ ВКЛЮЧЕНО В КОМУНІСТИЧНУ АРМІЮ

Токіо, 26 грудня. — Комуністична радіостанція в Пейпін, цитуючи офіційний комуністичний орган „Пейпінський Народний Щоденник“, заповіла сьогодні „неможливість“ закінчення переговорів в справі перемир'я в Корей в передбаченому часі. Термін цих переговорів кінчатиметься завтра, 27-го грудня. Місяць тому альянти погодилися на встановлення демаркаційної лінії на теперішній лінії фронту під умовою, що переговори в справі перемир'я будуть закінчені найпізніше до 27-го грудня. Якщо в цьому дні не буде підписане перемир'я, тоді демаркаційна лінія має бути встановлена здовж той лінії, по якій перекотитиме фронт в день підписання перемир'я. Впродовж останніх 30 днів жадна із воюючих сторін не переводила військових діянь з метою захотити нову територію. Якщо завтра перемир'я не буде підписане, обставини в цьому відношенні можуть змінитися. Надії на підписання перемир'я в передбаченому часі зменшилися на вчорашніх нарадах двох підкомітетів, що обговорювали справу виміни полонених та перевірки і гарантії подержання передумов перемир'я. Альянтські представники закидали комуністам, що ті озброїли і включили у свої збройні сили коло 50,000 альянтських точніше південно-корейських полонених, та домагаються повернення їх назад до стану полонених і виключення в список полонених, призначених на обмін. Ці полонені були вислані до Манджурії, де перейшли комуністичний перевикік і тепер їх використовують як „гарматне м'ясо“ на фронті проти альянтів. Комуністичні представники не заперечували альянтських звинувачень, заявляючи тільки, що „ді люди“ були звільнені з полону і вони не бажають собі, щоб альянти ними клопоталися. Зі свого боку комуністи закидали альянтам, що вони теж „чищать“ тепер біля 60,000 полонених комуністичних воїнів, щоб залишити їх в Південній Корей. На нарадах підкомітету в справі гарантії перемир'я комуністи все ще обстоюють своє домагання права на будову аеродромів в Північній Корей, на що не погоджуються альянти. Ці дві справи й становлять „мертву точку“ в нарадах, яку навряд чи пощастить проломити до завтра. Тим самим комуністичне твердження про неможливість закінчення переговорів в передбаченому часі може мати своє виправдання.

ПОГАНА ПОГОДА ПРИЧИНИЛАСЯ ДО СПОКІЙНОГО РІЗДВА НА ФРОНТІ

Токіо. — Латинський Святий Різдво пройшло в загальному спокійно на фронті в Корей, що треба завдячувати насамперед поганій погоді, бо вона, а не Святий застанила до мовчанки гармати, здержала від налетів авіацію та „прив'язала“ до окопів воїнів. Тільки комуністи в кількох випадках пробували непокоїти альянтську лінію на центральному фронті, але були відбиті без більшого зусилля і малою зброєю. На східному секторі фронту більший відділ комуністичних військ пробував атакувати на Різдво, але теж був відбитий. Альянтська авіація виконала тільки 67 місій, переважно розвідних. Більшість альянтських воїнів, навіть на найдальшій висунених постах, могли відносно спокійно провести Святий Різдво, якщо про спокій можна говорити в обставинах постійної гостроти на фронті. Кардинал Спелман провів Різдво з воїками на фронті, відправляючи Службу Богу в шатрі.

НІМЕЦЬКИЙ КАНЦЛЕР ВИБИРАЄТЬСЯ ДО ПАРИЖУ В СПРАВІ ЄВРОПЕЙСЬКОЇ АРМІЇ

Бонн, Німеччина. — Др. Конрад Аденауер, канцлер Німеччини, відноситься однаково, як до німецького народу, так і до західних державних мужів, щоб допомогли Німеччині відіграти її роль в оборонній підготовці Західної Європи. Це відноситься головню до фінансової допомоги, бо Німеччина вважає, що її господарство не витримає, щоб адекватно окупантській альянтській силі на її території і рівночасно забезпечити відповідні фондами німецькі військові частини в європейській армії.

ПРОГЛОШЕНО НЕЗАЛЕЖНІСТЬ ЛІБІЇ

Тріполі, Лівія. — Для 24-го грудня, напередодні латинського Різдва, лівійський король Іріс І. проголосив з балкони королівського палацу в Бенгазі державну незалежність і суверенність Лівії, цієї колишньої італійської колонії в Північній Африці, що охоплює 1.100,000 квадратних миль та нараховує 1,340,000 мешканців. Незалежність Лівії проголошено згідно з постановою Генеральної Асамблеї Об'єднаних Націй. Після королівської прокламації відано 10 гарматних стрільб та відбулася маніфестація населення. Проте, в інших містах, зокрема в Тріполі, цей акт незалежності країни прийнятий з різними почуваннями та з деякими застереженнями, політичного і господарського характеру. Деяка частина арабського населення Лівії виявила своє невдоволення фактом, що в день проголошення незалежності заборонено виступати промови проти-західним лідерам конгресової партії, що сподіється здобути перемогу та перебрати владу вже в перших виборах, які мають відбутися 22-го лютого. Король Іріс та члени тимчасового уряду не скривають своїх симпатій до Заходу. Негайно після проголошення незалежності Лівії, президент Труман звернувся до короля Іріса окремим посланням, вітаючи країну з незалежністю та даючи їй американське дипломатичне визнання де факто і де юре.

ЮГОСЛАВІЯ ВЖЕ ДІСТАЛА АМЕРИКАНСЬКУ ДОПОМОГУ ВАРТОСТІ \$61,500,000

Білгород, Югославія. — Впродовж цього року Злучені Держави вже переслали Югославії сирих матеріалів та продуктів вартості понад 61,500,000 доларів. Деяка кількість продуктів буде вивантажена в югославських портах ще до кінця цього року. Всі ці добра, переважно вугілля, нафта, сталь та сталеві продукти, бавовну, хемікалії та інші продукти, переслали Югославії у формі кредитів та в рамках американської допомоги для югославської індустрії. Теж Британія і Франція дали Югославії в тому самому часі різних продуктів на загальну суму — 17,500,000 доларів. Югославська преса, проголосуючи докладний звіт з цієї допомоги, не скривав її рішального значення для югославського господарства і насамперед для югославської оборони.

ІРАН ВІДКЛИКАВ 26 ДИПЛОМАТІВ З БРАКУ ФОНДІВ

Тегеран, Іран. Іранський уряд повідомив вчора про відкликання своїх 26 дипломатичних представників із закордонних країн, мотивуючи це недостатню фонди в закордонній валюті на їх вдержання. Між відкликаними дипломатами з амбасадори в Лондоні, Римі, Нью-Йорку та в Брюсселі. Цю акцію передбачувало вже раніше, але її розміри вже такі були несподіванкою для закордону. Рівночасно уряд проголосив, що він мусять здержати платню для армії, поліції та для 150,000 цивільних урядників, як довго парламент не ухвалить нових фондів. Тимчасом парламент не може відувати наряд з уваги на те, що деяка кількість депутатів бойкотує наради за згодану образу одного з релігійних провідників і через те в парламенті немає потрібного кворуму. Все це створює нову загрозливу кризу в країні, яка почалася від часу націоналізації нафтової промисловості.

В СВІТІ

- Південно-корейський уряд передав альянтському командувачу список 117,361 осіб, що пропали або були скоплені червоными впродовж війни.
- Комуністичний уряд заперечив повідомлення, що він шантажує американських китайців, вимагаючи від них грошового окупу за їх рідних в Китаю.
- Французький уряд подвоїв валюту для рекрутів в армії, збільшуючи її з 15 до 30 франків денно.
- Мала сільська церква в Кралеві, Хорватія, не могла помістити величезної маси народу, що збиралася на Різдвяну Службу Богу, яку відправили звільнені недавно з ув'язнення архископ Степанчик.
- Фінляндія постачатиме Ленінградові харчі, меблі і папір впродовж найбільшких шістох місяців, на підставі окремого торговельного договору зі Советським Союзом.

СЬОГОРІЧНЕ РІЗДВО НЕВЕСЕЛЕ

За звідомленнями пресових агентств можна виробити собі погляд на святкування Різдва в цілій країні й у світі. Передсвятотні катастрофи, як опів вугільній шахті в стеїтї Линої, або жадова смерть дітей під час вистави в Мехіко, як теж поодинокі випадки смерті при зударі авт., а найбільше малі випадки на мир у Корей, настрояли невесело все населення. Серед справжнього жалю християнський мир молиться по церквах за мир, слухаючи проповіді релігійних провідників і сподіваючись послання президента Трумана, яке він

ВИНАТКОВО ДОБРЕ ЗДОРОВ'Я АМЕРИКАНСЬКОГО НАСЕЛЕННЯ

Нью Йорк. — Не зважаючи на численні нещасні випадки, які однак в поточному році принесли на один відсоток менше смертей ніж попереднього року, загальний стан здоров'я населення винятково добрий, як це виявляє д-р Луїс І. Дюблин, другий віцепрезидент і голова бюро статистики у підприємстві Метрополитен Лайф Іншуренс Компані. Так само виглядає на здоров'я на наступний рік добрий. Це в першу чергу треба завдячувати поступові в науці медицини, а ще більше поширенню медичних вістей серед широких кіл населення. Цей прогноз може змінити тільки більша війна або зруйнування теперішнього квітучого стану, — твердив д-р Дюблин.

ПРОТИ БЕЗПЯНОВИХ ВІЙСЬКОВИХ ВПРАВ

Вашингтон. — Конгресова підкомісія протівилла вийшла з закидами проти команди армії за її „невиправдану“ витрату людської сили при безп'янових військових вправах. Це виявляється в тому, що деякі відділи вправляються безупину і то в таких самих формаціях, а інші не мають навіть відповідних приладів та місця для вправ. Голова підкомісії ген. Ліндон В. Джансон з Тексас каже, що безупинне повторювання тих самих вправ — це найбільша зрештою нещасна. Виглядає, що офіцери й воїки тільки марнують час на повторювання саме тоді, коли воїки в Корей ждуть місяцями, щоб відпустити їх додому на підставі обіцяної „системи ротації“. За те підкомісія визнає, що одіаг воїків, мешчаня й харчі с в добромому стані, але не бачить причин, чому подекуди вони доходять аж до розкоші в такий час, як тепер.

ХОЧУТЬ ЗАКРИТИ ШАХТИ НА ЧАС ЖАЛОБИ ПО ЗАГИБЛИХ ВУГЛЕКОПАХ

Вест Франкфорт, Лл. — Усіх шахтарів, що загинули під час вибуху газів у вугільній шахті Орієнт, перевезли нагору. З них тільки один 44-річний Сесил Сандерс якимсь чудом лишився живим, а 119 померли. Голова майнерської юнії, Джан Л. Луїс, який приїхав з Вашингтону на місце нещастя, вийшов з пляном, щоб припинити продукцію вугілля на десять днів на знак жалоби під час похорону жертв катастрофи. Припинення праці для похорону небіжчиків передбачене в контракті між юнією й підприємцями, по п'ять днів на рік. Тому, що жалоба припадає саме на переломі двох років, таке припинення праці може тривати десять днів. Припинення праці шахтарями припадково трапилось би на час страйку робітників у сталеварнях, передбаченого на початок Нового Року. Посадник міста проголосив найбільшчю п'ятидню днем жалоби по шахтарях. Для вияснення причин вибуху газів у шахті почнеться слідство поточного тижня. У ньому візьмуть участь урядовці юнії, федеральні урядовці в Вашингтоні і стеїтвові урядовці, а також представники підприємства.

В АМЕРИЦІ

- При поборті памі Елсеном Рузвельт з широк Генеральної Асамблеї ОН в Паризі запитали її кореспонденти про можливість війни в Європі. Вона сказала, що війни не буде, бо „воєна розв'язана дуже напаласні, то вони самі в страху“.
- Депутат до конгресу Рубен Спектор з Нью-Йорку звинувачує в організації бунту проти нього Парлямент хоча анулювати мандати чотирьох послів за участь у бунті.
- Різдвяну ялинку можна затримати зеленим довший час, коли її скроплюють водою, а підставу тримають постійно у воді. Ялинка буде зелені й вогнетривала, пишуть газети з нагоди свята.
- Дорожні армії в справах несподіваної д-р Еддріж Камбел з Олбей, Н. Я., виліт в Корей. Він має розглянути впродовж шести тижнів нервовий став воїків по шпиталях.
- Народний партією в \$250,000 виланено на літак, що прилетів до Нью Йорку з Торонто. Іх мав при собі Анджело Рокко, якого вважають головою рингу для пачкування героїну.

СВОБОДА UKRAINIAN DAILY. FOUNDED 1893. Ukrainian newspaper published daily except Sundays, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

МОРАЛЬНА ДОПОМОГА

Конгресмен Чарлз Керстен, зголошуючи в Палаті Репрезентантів свою резолюцію підносно американської допомоги визвольним змаганням поневоленних Совєтими не-російських народів, назвав три роди допомоги, яку Злучені Держави повинні цим народам дати, а саме: політичну, моральну і матеріальну допомогу.

Звичайно, в цій матеріальній допомозі можна добувати рівночасно й політичну та моральну допомогу, бо це означає, що Злучені Держави не тільки солідаризуються з цілями цих визвольних рухів, але й готові їх вже тепер і в майбутньому відповідно підтримати.

Фінансоване американськими доларами радіо „Вільна Європа“, користуючись інформаціями з-поза залізної завіси, постійно повідомляє чехів про комуністичних шпигунів і сексотів, що за юдних 30 срібників продають комуністичним катам тих громадян, які мають проти комунізму свої застереження та необережно їх виявляють.

Величезною моральною допомогою для народів, що борються за волю, було б виразне з'ясування справи принципів і цілей демократії в практичній політиці. „Психологічна війна“ Заходу проти комунізму мала би бути поширена на всі підсовєтські країни.

Захід дав би велику моральну допомогу поневоленим народам в їхній боротьбі за визволення, якщо б виразним становищем до подій за залізною завісою. В цьому відношенні не можна зупинитися на самому тільки прийнятті конвенції проти народоубивства, але й необхідно вже тепер почати відповідну підготовку для застосування того закону.

АНГЛІЯ І ЄГИПЕТ

Після II світової війни в арабських країнах і в Персії поширився сильний „протіколоніальний“ рух. Ці народи хочуть усунути і тінь бурної політичної або господарської залежності від західно-європейських держав. Єгиптянам не подобається, що Суєзький канал охороняють англійські залози. Кинуту ключ в маси, проанглійці мають „йти додому“ і передати канал під охорону єгипетської армії.

Англії та інші народи демократичного світу не можуть погодитися з такими настроями єгиптян. Коли б не було небезпеки московського світового імперіалізму, справа Суєзького каналу була б вирішена просто: Англія віддала б свій Суєзький канал під охорону єгипетської армії.

Англії та інші народи демократичного світу не можуть погодитися з такими настроями єгиптян. Коли б не було небезпеки московського світового імперіалізму, справа Суєзького каналу була б вирішена просто: Англія віддала б свій Суєзький канал під охорону єгипетської армії.

Англії та інші народи демократичного світу не можуть погодитися з такими настроями єгиптян. Коли б не було небезпеки московського світового імперіалізму, справа Суєзького каналу була б вирішена просто: Англія віддала б свій Суєзький канал під охорону єгипетської армії.

Англії та інші народи демократичного світу не можуть погодитися з такими настроями єгиптян. Коли б не було небезпеки московського світового імперіалізму, справа Суєзького каналу була б вирішена просто: Англія віддала б свій Суєзький канал під охорону єгипетської армії.

Англії та інші народи демократичного світу не можуть погодитися з такими настроями єгиптян. Коли б не було небезпеки московського світового імперіалізму, справа Суєзького каналу була б вирішена просто: Англія віддала б свій Суєзький канал під охорону єгипетської армії.

ХТО РОЗПАЮЄ ВОРОЖНЕЧУ?

Російська еміграційна преса в своїй нестримній люті нападає на галичан, обвинувачуючи їх в усіх семи смертних гріхах. Найбільш „гріх“ галичан вбачають у тому, що вони — самостійники, шовіністи, непримиримі вороги росіян, розпалювачі національної ворожнечі і т. д.

Сміх розбавляє кожного „східняка“, коли він читає цю нісенітницю і несусвітню й безглузду брехню, ці жалюгідні писання російських суперпатрістів. Але одночасно ця нахабна брехня ще більше загострює почуття образи і кривди, яку робить українцям російська преса, і викликає до російських імперіалістів ще більшу ворожнечу.

Російські журналісти даремно пробують довести, що українське селянство проти самостійності України, гекатомби жертв полягливо не належить до теми мого звіту.

Переселенча акція вже добігає до кінця і ми робимо все можливе, щоб її завершити з таким успіхом, з яким ми її переводили від самого початку. Закінчуючи свою коротку характеристику цілої переселенчій акції, я можу в імені репрезентованих ЗУ А Д К омітетом американських українців заявити, що ми сповнили свій обов'язок і далі його сповняємо після наших найкращих сил.

Допомогова акція. Хоча в звітовому часі всі наші сили і фонди абсорбувала переселенча акція, ми ані на хвилину не відвертали нашої уваги і від менших важливих справ кожноразової допомоги потребуючим. Правда, в звітовому часі ці допомогові потреби не були вже такі гострі, як безпосередньо після війни. Проте вони були і їх ми майже повністю заспокоювали.

Правна оборона, культура та інші ділянки. Тільки відносно мала кількість людей, що безпосередньо або посередньо зв'язані з пра-

ПРИКЛАД ДЛЯ СВІТУ

Венесуела ратифікувала чартер Організації Американських Держав. Про це подію появилася минулої неділі мала новинка в пресі, на яку мабуть мало хто звернув увагу серед повені іншого роду актуальних сучасно-американських чи міжнародних справ.

Уже 13 грудня Колумбія ратифікувала „Боготський Чартер“. Її згода означала, що з 21 американських держав дві третини вже погодилися на нього і склали відповідні ратифікаційні документи в Пан-Американському Будинку в Вашингтоні, що є осідком Організації Американських Держав.

Панамериканський Будинок у Вашингтоні є осідок Пан-Американської Юні, найстаршої того роду міжнародної організації в світі, заснованої ще в 1890 році. Юнія стала тепер секретаріатом Організації Американських Держав.

Досі не було й сьогодні немає ідеальних взаємин і між американськими державами. Але однією з причин цих взаємин є змагання у Злучених Державах, хоч якраз воно давало й ще дає привід до різноманітної агітації серед багатьох держав Латинської Америки, неначе б ця акція була тільки намаганням „Злучених Держав опанувати цілу Латинську Америку для матеріального визиску.

В організації, про яку мова, нема великих і малих держав, бо всі у ній мають рівні права. Нема також ніякого вета, яким могли б покористуватися сильніші держави, як це є в Об'єднаних Націях. Мимогодом кажучи, ця міжамериканська установа не входить у ніяку колізію з Об'єднаними Націями.

Не диво, що президент Труман, підписуючи ратифікаційну грамоту вступу Злучених Держав до АОД, заявив, що оце об'єднання американських республік повинно „стати прикладом для цілого вільного світу“.

Д-р Володимир Галан, Екзекутивний Директор ЗУАДК. Досягнення і Завдання ЗУАДК. (Звіт на Третій Загальний Збор) У своїй переселенчій акції ЗУАДК керувався насамперед своїм основним принципом: рятувати загрожених людей. І він їх рятував. На аномінові ашуранси ЗУАДК мітету приїхали тисячі українців, які не мали в цій країні ані рідних, ані знайомих, ані приятелів, до яких могли б звернутися за такою імміграційною прислугою.

Америка і на міжнародному терені була своїми розмірами найбільша за всі часи. Переселенча акція ЗУАДК мітету своїми наслідками переходить далеко саму тільки цифру 26,000 спроведених цим Комітетом нових іммігрантів.

У своїй переселенчій акції ЗУАДК керувався насамперед своїм основним принципом: рятувати загрожених людей. І він їх рятував. На аномінові ашуранси ЗУАДК мітету приїхали тисячі українців, які не мали в цій країні ані рідних, ані знайомих, ані приятелів, до яких могли б звернутися за такою імміграційною прислугою.

Правда, ця допомога обмежувалася до найкочнішого: смалець, цукор, молоко, яїця, масло, маргарина і цими основними харчовими продуктами ми могли заспокоїти кожну потребу потребуючих.

Допомогова акція. Хоча в звітовому часі всі наші сили і фонди абсорбувала переселенча акція, ми ані на хвилину не відвертали нашої уваги і від менших важливих справ кожноразової допомоги потребуючим. Правда, в звітовому часі ці допомогові потреби не були вже такі гострі, як безпосередньо після війни. Проте вони були і їх ми майже повністю заспокоювали.

Правда, ця допомога обмежувалася до найкочнішого: смалець, цукор, молоко, яїця, масло, маргарина і цими основними харчовими продуктами ми могли заспокоїти кожну потребу потребуючих.

Допомогова акція. Хоча в звітовому часі всі наші сили і фонди абсорбувала переселенча акція, ми ані на хвилину не відвертали нашої уваги і від менших важливих справ кожноразової допомоги потребуючим. Правда, в звітовому часі ці допомогові потреби не були вже такі гострі, як безпосередньо після війни. Проте вони були і їх ми майже повністю заспокоювали.

Хто розпалює ворожнечу?

(Закінчення зі сторони 2)

данях. Глібів, Нечуй-Левинський, Леся Українка, Коцюбинський, Олена Пчілка — рідні не тільки наддніпрянцям, а й галичанам. А Франко, Кобилянська, Стефаник, що перебували під могутнім впливом наддніпрянських писемників, рідні і дорогі серцю кожного наддніпрянца.

В сучасному українському політичному житті на еміграції політичний провід належить не галичанам, а наддніпрянцям. Президент УНР, прем'єр-міністр, генеральний секретар і більшість міністрів — наддніпрянці з походження. Отже нічого нас лякати „насилтвенної галичанізації“. Українці незалежно від місця народження, партійної приналежності і віровизнання, — всі як один були, є і будуть непримиренними самостійниками і ніяка ворожа пропаганда ніколи їх не роз'єднає, навпаки вона ще більше їх з'єднає, ще тісніше згуртує і об'єднає навколо спільної великої святої ідеї Вільної Самостійної України!

Російські імперіялісти роблять спроби висушити це один аргумент проти ідеї самостійності України. Мовляв, наш час — це час диференціації, а інтеграції держав. Тому, мовляв, ідея самостійності — анахронічна, віджила. За цією маскою історичної „прогресивності інтеграції держав“ ховається обличчя імперіяліста, що

хапається за цю останню соломинку, щоб урятуватися. Але даремно хапається, панове-імперіялісти, соломинка блаженна не вдержить вас, і ви втопите в морі сучасних національних революцій і визвольних національних рухів. Наша доба — доба не „інтеграції“, себто імперіялізму, а доба загибелі імперій, доба визволення поневолених народів, доба творення нових вільних національних держав. Ізраїль, Індія, Лівія, Єгипет, Іран — це результати цього національного руху. Цей же визвольний рух національний неминуче розсадить царську імперію Сталіна. Тому то він, бачачи цей кінець, люто і новими репресіями намагається спинити повід національних рухів. Та ніякі драконські заходи не врятують імперію. Вже горить різдвяна зірка народження нових вільних держав! Бже чути сморід вмираючого Ірода! Не врятують його ніякі масові винищення мільйонів людей як не врятувало Ірода винищення 14 тисяч невинних немовлят. Трицять імперій. Ні старий дід Сталін, ні вкритий арміями пилот Керенський, ні тим більше нікчемні писаки, — ніхто її не врятує. Гряде світлий день Родження нових націй держав, що зацілуть янами первохитими, пробивши лід поневолення і шар струхлявілого листа конаючої імперії.

ВІД УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ФОНДУ

Наближається закінчення операційного року 1951-го. У зв'язку з цим, Український Народний Фонд звертається з великим проханням до всіх громадян, що ще не заплатили свого Національного Датку за біжучий рік, поспішитися з його висилкою.

Зокрема ФОНД звертається до тих громадян, що заплатили свій Даток у минулому, 1950 році, і вважають піонерами і основоположниками ФОНДУ, але в біжучому році Датку ще не надіслали.

Другий рік існування ФОНДУ виказує великий приплив нових платників, але ФОНД тільки тоді стійме міцно, коли його фундамент — платники-основоположники — зістануть вірні і певні.

Тому прохання зокрема до них, залишитися і в біжучому році прикладом жертвенності і національної карності.

Під час листування Українського Народного Фонду із платниками Національного Датку трапляються поодинокі випадки, що пригадку про сплату Національного Датку дістає громадянин, який свій даток в дійсності уже заплатив. Стається це найчастіше тоді, коли старий платник (з 1950 року) посилає свій даток за 1951 рік з нового місця свого перебування, але не зазначає при тім, що він — старий платник і Даток за 1950 рік вислав під іншою адресою. Тому щире прохання до усіх платників відрізно голосити зміну адреси.

Інші випадки непорозуміння трапляються, коли листування розминається: Фонд вислав платникові пригадку, а платник як раз одночасно вислав свій Даток.

І в першому і в другому випадку трапляються кореспонденти, що з приводу цих непорозуміннь, пишуть до Фонду гріані листи. Тож Фонд уважає своїм обов'язком в'ясувати причину і походження цих випадків, зазначаючи при тім, що кожного разу Фонд негайно, зворотньою поштою, усі ці непорозуміння в'яснює і ліквідує.

Український Народний Фонд

Національний Даток присилайте на адресу:

UKRAINIAN CONGRESS COMMITTEE OF AMERICA
P. O. Box 721, Church St. Annex
New York 7, N. Y.

ВИДАННЯ УКРАЇНСЬКОГО ІНФОРМАТИВНОГО БЮРО В ЧУЖИЙ МОВОЮ

З приводу конференції переміських народів СРСР в Мюнхені 30 листопада ц. р. Українське Інформативне Бюро видало обширні комунікати про конференцію разом з відповідними прикладами в німецькій і англійській мовах.

В цих днях мають вийти друком старанням Укр. Інформ-Бюро дві брошури в англійській мові, а саме: 1. „Українська визвольна політика“ з матеріалами про пресову конференцію Виконавчого Органу УНР від 6 вересня ц. р.; 2. „Україна і Польща“ з нотой Державного Центру УНР до уряду ЗДА в справі західно-українських земель.

(Укр. Інформ-Бюро)

ПРОФ. П. МЕГІК ВІСТУПИТЬ В Л. М. КЛЮБІ В НЬО-ЙОРКУ

Нью-Йорк. — З Літературно-Мистецького Клубу повідомляють, що в наближені п'ятницю, 28-го грудня, там виступить проф. Петро Мегік з Філадельфії, виголошуючи доповідь про „Орнамент в українському мистецтві“. Доповідь, що відбувається старанням Л. М. Клубу і Архитектурної Секції Т-ва Ірженерів, буде багато ілюстрована. Доповідь, що відбувається в придатній Клубу при 149 2-га еверю, почнеться о год. 7:30 вечорі.

ЧЕРГОВІ НАУКОВІ ДОПОВІДІ ПТТІ

В суботу 29. грудня ц. р. виголосить д-р Микола Сфрема доповідь на тему: „Новий погляд на шлях еволюції землі“. Початок о год. 8 вечором.

Цього ж вечора о год. 7 виголосить д-р Михайло Кудра доповідь про „Сучасні еволюції в колективній сільсько-господарстві по новим методам Системного Союзу“.

Обидві доповіді відбуватимуться в придатній ПТТІ в Нью-Йорку, 50 Чорч Ст. кім. 252.

УКРАЇНСЬКІ ФОТОГРАФИ ПЛАНУЮТЬ ОРГАНІЗАЦІЮ

Нью-Йорк. — З інформаційних джерел довідуються, що за прикладом інженерів, лікарів, правників та інших професіоналів задумують піти та створити свою професійну організацію тих українських фотографів, щоб продовжувати діяльність колишнього УФОТ в Галичині. В тій цілі вже має бути створений Ініціативний Комітет. Фотографи, професійні і аматори, що бажали б взяти участь в організації нового Товариства, повинні зголошуватися на адресу: Yaroslav Bakowycz, 417 E 100 St. New York City.

БРИТАНІЯ ЗАНЕКОСНА ГОЛОСОМ КОРОЛЯ

Лондон. — Британський король Юрій VI, виголосив через радіо свою традиційну різдвяну промову до народів британської імперії, але його голос викликав помітне занепокоєння. Хоча його промова була ввічлива на пластичні дещо наперед відповідей технічно скріплена, проте голос короля збув час дуже слабо і нечітко, але голос старика. Король говорив тільки шість хвилин, передаючи різдвяне привітання та підкреслюючи вагу приязні в житті людини і народів. Голос короля переконав, що він все ще не втратив впливу після важкої операції легень вилучення осани.

Українська Вільна Академія Наук у ЗДА В НЕДІЛЮ, 30. ГРУДНЯ 1951 (DEC. 30)

в 7-й год. вечорі, в приміщенні Укр. Літ.-Мистецького Клубу, 149 — 2nd Ave., в Нью-Йорку, відбудеться

ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ УВАН В ЗДА

Доповідь проф. М. Сфрема: „Нове в розумінні періодичного закону Менделєєва“.

В тій же аудиторії в 5-й год. вечорі відбудеться ЗАСІДАННЯ МІСТОЦЬКОЇ КУРАТОРИ УВАН В ЗДА з доповідями: Інж. Д. Биковського: „Мистецтво-Малюнок Галичина Лича“; проф. Д. Гориславича: „Українська Іконописна“ — з демонстрацією ілюстраційного матеріалу.

Вступ вільний. Упрява УВАН в ЗДА.

УВАГА! БАВІД БРУК, НЬО БРОНСВІК, ПЛЕНІФІЛД, МЕНВІЛ І ОКОЛИЦІ НЬО ДЖЕРЗІ!

В НЕДІЛЮ, 30. ГРУДНЯ 1951 (DEC. 30) в осередку Української Православної Церкви в ЗДА в Савт Бавід Брук, Н. Дж.

— відбудеться —

ПОСВЯЧЕННЯ ЦЕРКВИ

на честь Св. Апостола Андрія Первозванного і перша в ній СЛУЖБА БОЖА, як відзначають

В!Преосвященній Архископській Метрелав, в сослуженні духовенства.

Початок у год. 10. раню

Повідомляючи про це, одночасно запрошуємо всіх православних українців до участі в тій урочистості. — Додз в Нью-Бронсвік і Бавід Брук автобусом Нр. 60 через Канал Рд. до границі міста Савт Бавід Брук.

ОБСІДНАННЯ 6. ВОЯКІВ УКРАЇНЦІВ В АМЕРИЦІ ВІДІЛІ В КЛІВЛЕНДІ,

при співпраці інших українських організацій, відсвяткуємо

30-ЛІТНІ РОНОВИНИ БАЗАРУ

В НЕДІЛЮ, 30-го ГРУДНЯ 1951 (DEC. 30, 1951) В УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ ДОМІ при 14. Вест вулиці в Клівленді, в год. 8. вечорі. — ЖАЛІВНОЮ АКАДЕМІЄЮ.

Того ж дня, в полудні, будуть відправлені в обох українських церквах панахиди. Очікується від української суспільності в Клівленді і околиці її громадської участі в тому жалбному торжестві.

УВАГА! ПОЗІР! УВАГА!

Перша Українська Історична Говоріча Фільма

„ТРАГЕДІЯ КАРПАТСЬКОЇ УКРАЇНИ“

Лобачте проголошення самостійності Карпатської України: героїську боротьбу Карпатської Січі з мідрами! Почуєте промови прем'єра А. ВОЛОШІНА та його міністрів.

Українці й українки! Перед вашими очима на екрані пройдуть карпатські гори, Київ, Львів та Україна в огляді подія та осіб, що рішати її долю! Врест Литовський 1918 та Мюнхен 1938. Побачте правдиві сцени із засідань Першого Союзу Карпатської України, ухвалення Конституції!

ФІЛЬМА „ТРАГЕДІЯ КАРПАТСЬКОЇ УКРАЇНИ“ МАНГАТЕН ПЛАЗА (MANHATTAN PLAZA) 66-68 — 4-та вул. Нью-Йорк.

Висвітлює всім відомий український кіно-оператор ГР. МАХЛІК СУБОТА, 29. ГРУДНЯ від 4-ої-6-8-10-тої вечорі НЕДІЛЯ, 30. ГРУДНЯ від 3-ої-5-7-9-тої вечорі.

Ціна квитків: для дорослих \$1, для дітей 35 центів.

„МИСТЕЦЬКІ СКАРБИ ВИШИВОК“

С. СТЕЩИНІН.

Замовте собі книжку „Мистецькі скарби українських вишивок“. Це цінний підручник, в яким знайдете інструкції, як вишивати правдивими українськими кольорами, зображеннями і що можна вишити для модерної обстановки дому.

Книжка багато ілюстрована вишиваними річима і зображеннями до відшавання. С тут обрусів з серветками, декоративні подушки, суконки, блюзки, народний стрій, церковні речі, пуляристі та багато іншого, що кожна господиня бажала б мати в своїй хаті.

Є тут також лекції різних стилів і подані до них ілюстрації. Кожна українка повинна мати цю книжку в себе в дома і користати з багатства рідного мистецтва та ним прикрашувати свій дім.

Ціна книжки: брошурована \$1.75 в оправі 2.50

Замовлення праз з грішми слати на адресу:

UKRAINIAN WOMEN'S ASS'N. OF CANADA P. O. Box 3742, Station B, Winnipeg, Man., Canada.

НОВИЙ ТИЖНЕВИК ЛІТЕРАТУРИ, МИСТЕЦТВА І КУЛЬТУРИ

має повинитися як окреме недільне видання „Свободи“ від початку 1952-го року.

Негайною висилкою замовлення преспішіть пошвою цього тижневика.

В тій цілі повинити подане внизу зголошення, вквітніть його та перешліть на адресу „Свободи“:

СВОБОДА, P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.

ЗАМОВЛЕННЯ Прохаю зарахувати мене до передплатників тижневика літератури, мистецтва і культури. Передплату на тижневик зобов'язуюся вислати негайно, як він почне появлятися.

(Виповніть по-англійськи!)

В НЕДІЛЮ, 30. ГРУДНЯ 1951 (DEC. 30)
в год. 2:15 попол.

НА ГРИНЦІ WOODWARD OVAL, BROOKLYN
(Додз 14 St., Canarsie Line до Jefferson St., далі йти по Flushing Ave., до Woodward St.)

ФУТБОЛЬНІ ЗМАГАННЯ
за чашу Аматорів Америки

У.С.К. НЬО ЙОРК — **С.К. ВАРШАВА**
Передмаг УСК Нью-Йорк „А“ год. 12:30

У.С.К. НЬО ЙОРК „А“ — **ECUADOR S.C.**
за мистецтво Метроп. Ліг 1. Дня.

Шановних Симпатича проситесь піддержати наших змагунів численною участю. Вступ мужиків \$1.00, жінок 50¢. Провід У.С.К.-у.

УКРАЇНСЬКА ХРОНІКА

У Франції існують українські четвергові школи для дітей, що вчать в французьких школах. Українські школи дуже потребують букварів, читанок, підручників та дитячої літератури. Український Червоний Хрест у Франції звертається до українського громадянства з великим проханням допомогти українським школам пожертвами літератури, зокрема букварями й читанками — навіть старими, а також книжками для шкільних бібліотек. Книжки просять надіслати на адресу представника Червоного Хреста у Франції п. Токайла: М. Tokailo, 3, Rue Brocherie, Grenoble (Isère), France.

УВАГА! — ШІАГО Я ОНОЛИЦЯ!
ЗАХОДОМ ДОМУ ВІДІЛІВ У. Н. ОМОЗУ В НЬО-ЙОРКУ

— відбудеться —

В ПОНЕДІЛОК, 31. ГРУДНЯ 1951 Р.
СТРІЧА НОВОГО РОКУ!

В ДОМІ БД У.Н.С. 845 N. Western Ave., в 8-й годині вечорі.

ДОБРА ОРХЕСТРА, ДОБРІЙ БУФЕТ, РІЗНІ НЕСПОДІВАНКИ

Забава триватиме до піз. ночі. Вступ тільки \$1.00 від особи. Запрошуємо всіх взяти численну участь в Стрічі Нового Року.

КОМІТЕТ ОБСІДНАНИХ АМЕРИКАНСЬКО-УКРАЇНСЬКИХ ОРГАНІЗАЦІЙ НЬО ЙОРКУ

подас до відома Українського Громадянства Нью-Йорку й околиць, що **В НЕДІЛЮ, 27-го СІЧНЯ 1952** відбудеться

Свято Державності і Соборності України

Подробіці в наступних повідомленнях.

Просимо всі українські організації Нью-Йорку й околиць в той день здержатися від імпрез.

В Нью-Йорку, 20. грудня 1951. Святочний Комітет.

Українська Автокефальна Православна Церква
Після переведеного капітального ремонту

В НЕДІЛЮ, 30. ГРУДНЯ 1951 (DEC. 30)
— відбудеться —

ПОСВЯЧЕННЯ ЦЕРКВИ СВЯТОЇ ТРОЙЦІ
В МІТРОПОЛІТАЛЬНОМУ МІСТІ НЬО ЙОРК, 277 E. 4-та ЕВЕНЮ поміж 21—22 вул.

Урочисті Служби Божі Архископським чином правитиме Вископреосвященній Владика ГРОФ Архископ Полтавський і Кременчугський Член Собору Синодів і Священного Синоду Української Автокефальної Православної Церкви в сослуженні Всесенного Духівництва. — Початок **ВСЕНОЦНОЇ** в суботу, 29-го грудня в 7-й годині вечорі. **БОЖЕСТВЕННОЇ ЛІТУРГІЇ** в неділю, 30-го грудня в 10:30 ранку. — Зустріч Архипастира в Церкві в 10-й год. ранку. — Співає Церковний хор під керівництвом Професора Івана Трухлого. — Додз ІРТ, ВМТ та Елєвєйтором до 23 стр. (вулиці) або „Юніон сквер“.

Настоятель Парафії Протопрєсвітер Анаій Сагайдакєвський, Парафіальна Церковна Упрява.

УКРАЇНСЬКІ ГОСПОДИНІ!

Празник Різдва Христового зближається. Ви певно клопочетеся, де закупити все потрібне, щоб це найбільше Свято в році гідно відзначувати.

ЗАЙДІТЬ ОТЖЕ ДОВІРМИ СПОЖИВЧА КРАМНИЦЯ

„О ДЕСА“
997 NORTH MARSHALL STREET
PHILADELPHIA, 23, PA.
Телефон: LOmbard 3-3138

а там дістанете всі товари, які Ви звикли літати вживати дома на Україні: Порошки до печення д-ра Етєра, цього ж ванільний цукор, ваніль в лісах, амоніа, мушкатялова галка, шафран, цуката, **АНДРУТІ ПІД ТОРТІ** (округлі й квадратні), прикраси до тортів, **ЗАМКІАНІ ТОРТІВНИЦІ** форми на бачки, угорські повилл, родзинки, горіхи, **ОПІХАНА ПШЕНИЦЯ НА КУТЮ** мак (також трємо свіжий на машині), правдивий мід, гриби-шпалочка на ушко до борщу і багато-багато інш.

ПРИНІМАЄМО ЗАМОВЛЕННЯ НА ГОТОВІ, ДОМАШНЬОЇ РОБОТИ, ТОРТІ.
Дистанетъ також

ГАРНІ ЯЛИНКИ з підставками, різні **ПРИКРАСИ НА ЯЛИНКУ** особливо гарно завивані різнокольорові ЦУКОРКИ в картонках (таківані в „Одєсі“).

В Філадельфії доставляємо товари власним автоном по домах, на ПРОВІНЦІЮ, висиласмо ЗА ПІСЛЯПЛАТЮ.

СПЕЦІЯЛЬНІ Святочні Ціни до 31. грудня включно.

ШИНКИ В КЕНАХ	КОВБАСА
DOMESTIC	МЕЛЕНА
ПОНАД 10 ФУНТІВ	
75¢ lb	65¢ lb
ШИНКИ	ШИНКИ В КЕНАХ
СВІЖІ ПЕРЕДНІ	ІМПОРТОВАНІ
40¢ lb	98¢ lb

Д.Т. Стасюк
124
Перша Евєня Нью-Йорк 3.
(між вулицями 7.^{ою} а 8.^{ою})

В ЧЕТВЕР, ПЯТНИЦЮ І СУБОТУ
СКЛЕП ОТВОРЕНИЙ ДО 9-ТОЇ ГОД. ВВЕЧОРІ
ДО 31. ГРУДНЯ ВКЛЮЧНО

Ім'я і прізвище _____
Адреса: _____ (№ & Street) _____ (City) _____ (State)

(Date) _____ (Signature)

РОЗШУКИ

Пошукує ІВАНІЦЬКІ ГРИЦЬ. Прийміть трагедію '51 року вихади до U.S.A. Хто знає про нього, або він сам, прошу відповісти: ANASTAZIA BURZTA 1911 W. Division St., Chicago 22, Ill.

Пошукує МИРОНА КОСТУРА, його сестку СТЕФАНІЮ і їх маму, з села Кобилівки, повіт Тернопіль, котрі вихали в 1944 році до Америки і тепер мали б мешкати в Нью-Йорку. Прошу писати на адресу: MICHAEL MUCHNIJ 2291 Danforth, Detroit 12, Mich.

Сексастія Макаренко пошукує дорідного брата ІВАНА ХЛИНЮШКА, котрий вихав з Львова 1923 року до Америки. СЕВАСТІАН МАКАРЕНКО, 556 Wabasha St., St. Paul 2, Minn.

Пошукує ГОРДА ІВАНА з села Іспас, повіт Коломия, Галичина, котрий перебував в Німеччині, Бреславі (Шльєзін). KATERYNA ZASTAWNA Areng Shoe Store 75 W. 3rd St., Vinona, Minn.

Пошукує ІРЕНУ ГАРАСОВСЬКУ-БЕЛАН із Коломиї. Хто знає про неї, прошу писати на адресу: OSTAP HARAKOWSKY 1524 N. Leavitt Street Chicago 22, Ill.

Петро Герлак пошукує ВАСИЛЯ БУЧКОВСЬКОГО, сина Івана. Походив із села Стороня, пов. Дрогобич. Приїхав до Америки і має перебувати в New York. Голоситись на адресу: PETER GERLAK Box 16, Pitman, Pa.

ПОМІШКАННЯ

КІМНАТИ ДО ВІНАЙМУ в гарній околиці, близько міста. Mrs. PAUL WIZNIAK 851 N. W. 7th St. Rd. Miami, Florida Phone: 82-2192

УКРАЇНСЬКІ ФОНОГРАФІЧНІ РЕКОРДИ

Заходіть або пишіть по українські і друті рекорди. Вислалася рекорди по цілому світі. Пишіть по каталог. FOREIGN RECORD EXCHANGE 2219 W. Chicago Avenue (Dpt. "U") Chicago 22, Ill. U.S.A.

ПАЧКА МІНОТЕЦЬКИХ РІЗДВЯНИХ КАРТОК за \$1.00

Серія різдвяних і ново річних карток мистця проф. М. Вутовича, 12 штук зразок з колекцією та оплатою пересилки, тільки за одного дол. Замовлення з валекістю слати: Ukrainian Publishing Co., P. O. Box 235, Cooper Sta., New York 3, N. Y.

УКРАЇНСЬКЕ ПЕРЕВОЗОВЕ БЮРО

В. Е. БОГАЧЕВСЬКИЙ 335 EAST 6th STREET, NEW YORK 3, N. Y. — TEL. OR. 3-2484

СУГЕСТІЇ НА СВЯТОЧНІ ЗАКУПКА

- По подрібній і гуртовій ціні. СВЯТОЧНІ КАРТОЧКИ. Карточка в формі книжочки з конвертом по 5 ц. 100 за \$ 3.50. Карточка дитини з релігійним змістом по 10 ц. 100 за 7.00. Карточка народної, артистичної по 5 ц. 110 ц., як повиде. Карточка артистична, люксусова, по 15 ц. 25 ц. 50 ц. і \$1 за штуку.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

НЬЮ ЙОРК, Н. Й. 30-ті роковини трагедії під Базаром. Сумні роковини великої події під Базаром, 21 листопада 1921 року, спонукали ньюйоркський Відділ Об'єднання б. воєнк-українців в Америці присвятити їй окремий вечір 1 грудня ц. р. у своєму вступному слові голова Відділу, полк. А. Вадієвський зазначив, що наше громадство неохоче приймає масову участь у маніфестаціях воєнно-історичного характеру, тому й зорганізовані б. воєнк-українці вирішили обмежитися до власного гурту й запрошувати гостей. Багато було і виступів, шпирів і педирив у відношенні до другого зимового походу в 1921 р. Проте, коли можна говорити про недостатність штабу у підготовці повстання, про невідповідний час для походу, про невправильність обраних шляхів випадку чи про тодішні політичні умовини, що відповідалі б такій акції, — то при всій цій дискусії треба віддати глибокий поклан самим учасникам походу, які не винувати в усіх отих хибках. Це злісна неправда і тяжка кривда для учасників походу, коли під їх адресою пролунали — за ворожим нам підшептом — такі заміти, як, мовляв, «учасники другого зимового походу пішли на Україну, щоб виринати з польських таборів і продати нас лодому». Ми знаємо, що це не правда, бо знаємо тодішні настрої тих учасників і знаємо, що вони своєю ціллю ставили собі боротьбу за Батьківщину в усіхкх обставинах та за що цілком поклялися свої голови.

Доповідачем на святі був член Відділу, проф. І. Паливода. Він звернув увагу, що нам, українцям, припала сумна доля святкувати самі сумні роковини, себто роковини події, що все ще є нездійсненими цілями. Самостійність, Соборність, день 1-го Листопада або повстання Карпатської України, це все події зв'язані з боротьбою і жертвами. І пам'ять про Базар — це пам'ять про тих, які вмирали за рідну справу. Як показав хід подій, більшовики були докладно поінформовані й попереджені про час, місце, шляхи і силу військових відділів, що мали вирушити на Україну. Подробіці цієї шпигунської роботи і запродавничдусегубів по нинішній день невідомі. Проф. Паливода доповів, що наш малю відомий поет Пасішник епопею нашої визвольної боротьби описав у віршованій формі і там

описана теж трагедія Вазару з подробіцями невідомими досі широкому загалові. Докладчик відчитав три уривки згаданого твору п. н. «Народні Легенди про події під Базаром». Лише 10 авторських примірників тієї книжки збереглися, бо ввесь наклад дівставив в руки більшовиків, і докладчик покориствував власне одним таким примірником. У відчитаних уривках оповідається і зворушливй форми про катування і смерть героя з-під Вазару, які до останньої хвилини відмовились від поклянини і відраччєння від своїх ідеалів та волли згинуть, як зрадичи даму перед походом присягу боротись за Україну. — Вечір, присвячений події під Базаром, зібрав, як звичайно, коло сотні прихильних бузвих українських воєнк, тепер в Америці, і запрошених гостей.

КОНГРЕС РЕПРЕСОВАНИХ І ПЕРЕСІДОВАНИХ СОВЕТСЬКИМ РЕЖИМОМ У МЮНХЕНІ

У Мюнхені 2 грудня ц. р. відбувся конгрес репресованих і пересідуваних советським режимом, що його скликала спеціальна «Підготувача Комісія» на чолі з проф. Гр. Подольком. Головував на конгресі проф. В. Дубровський. Зібрани в залі приміщення Европейського Представництва ЗУАД Конгресу колишні репресовані, а числі коло 100 осіб, заслухали реферат проф. Гр. Подолька та спогляди колишніх в'язнів советських в'язниць і концтаборів. Схвалено резолюції, в яких стверджується жалюгідну життєву діяльність в Советському Союзі під режимом примусової рабської праці і постановлено покликати до життя нову організацію під назвою уже існуючих подібних організацій в ЗДА і Канаді — ДО-ВРУС. Відповідно до цього, обрано тимчасову управу, до якої ввійшли п.п. проф. В. Дубровський, проф. Гімільєрайх, пані Йогансен, полк. І. Коваль, інж. Плігдо, Кушпир, Семенко, Кривобок.

На конгресі були присутні члени Визволяючого Органу УНРАД інж. В. Грингорюк й ред. М. Лівницький. М. Лівницький прийняв конгрес від імені Визволяючого Органу і побажав успіху в його праці, підкреслюючи, що спеціальним завданням українських репресованих є засвідчити перед світом про наявність в Советському Союзі не тільки соціального, але й насамперед національного поневолення. (Укр. Інформ-Бюро)

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНИ У. Н. СОЮЗУ!

Уважачою вишкль інтелігенції на теми, фактивні і підшукаючи для неї відповідної праці, як один з способів поліпшення її стану Товариство «Вольні» в Нью-Йорку улаштує під кер. інж. д-р К. Церквичя, ЛЕКЦІЇ ТЕХН. КРЕСЛЕННЯ для підготовки бажаючих на теми: Креслярство. Спосіб навчання — індивідуальний, аби кореспондентський для провинції. Одноразово «Вольні» порозуміється з ам. фірмами, в справі затруднення нових креслярів. Зголошуватись в орг. реф. А. KOSTECKYJ, 1122 Hancock Street, Brooklyn 21, N. Y. Управа.

ДОБРА ВІСТКА ДЛЯ МУЖЧИН

Чи ви неруцесьте, чутесьте змучені й вичерпані? Чи чутесьте ослаблені й виснажені так, що не можете втішатись радощами, які природа призначила для вас? Для нової енергії і життєвостатності заживайте НЕХ-ТРОНЕ ГЕКСТРОН містить зрівноважені вітаміни, потрібні для втримання того життєвостатного почування. Без уваги на те, яких засобів ви вживали давніше, заживайте ГЕКС-ТРОН і переконайтеся на самому собі, що він може зробити для вас, як уже зробив для тисяч мужчин, які втішались тепер найбільшими радощами через заживання ГЕКС-ТРОН-у. Правильна ціна на ГЕКС-ТРОН є \$4.00 за одну пляшку. Однак за спеціальним порозумінням для читачів цієї газети ви дістанете ціну знижку. Тільки вишльте оце оголошення до BERJAC PRODUCTS, Dept. 363, 790 Tenth Avenue, Brooklyn 3, N. Y., а дістанете дві пляшки ГЕКС-ТРОН-у лише за \$5.00, отже знижку \$3.00 на звичайній ціні. Не треба навіть посилати грошей. Заплатите поштареві, коли принесне пляшку ГЕКС-ТРОН продается з гарантією звороту грошей, як не буде доволені. Затягте собі: Перша тайна кожного успіху — це діяння. Отже не відкладайте цього. Замовте тепер.

ІМ'Я АДРЕСА МІСЦЕВІСТЬ

- Ім'я _____ Адреса _____ Місцевість _____ Стейт _____

ЗБОРНІ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

НЬЮ ЙОРК, Н. Й. — Тов. Запорозька Січ, від 117, подас до відомо, що річні збори відбудуться в суботу, 29 грудня, точно в 8. год. ввечері, в салі 33 Іст 7-ма вул. Просимо члєнів прийти на означений час, бо буде зіб'є всіх урядників і вибір уряду на 1952 рік. Просимо дозвучючих члєнів виринати свої вкладки. — В. Каліна, прєдс.; Н. Корчинський, кас.; Н. Чудакевич, фін. секр.; С. Начипорук, рек. секр.

НЬЮ ЙОРК, Н. Й. — Повідомляємо члєнів Бр. св. Петра й Павла, що річні збори відбудуться в суботу, 29 грудня, в год. 7:30 ввечері, в церковній салі при 7-ій вул. Проситесь всіх члєнів прийти на означений час, та вислухати звітів урядників і контр. комісії за 1951 р. Буде також вибір уряду на 1952 р. Проситесь дозвучючих члєнів виринати свої залеглі вкладки, щоб не переносити довжє на наступний рік. Хто схоже зможе набути на зборах Калєндар Союзний на 1952 р. а також замовити недільне число «Свободи». — І. Малєць, секр.

БОСТОН, МАСС. — Відділ 307 ім. митр. Андрія Шептицького повідомляє, що річні збори відбудуться в неділю, 30 грудня, зараз по Сл. Вожій, в Casino Hall, Shawmut Ave. напроти Holy Trinity Church. Проситесь всіх члєнів обов'язково взяти частку, бо на цих зборах будемо вислати управу відділу на 1952 рік. Проситесь всіх принести зі собою своїх крєвних та знайомих та вислати їх в члєни Союзу. — І. Назар, прєдс.; Н. Гапій, кас.; І. Чопик, секр. ЯНГСТАВ, О. — Тов. ім. О. Васараб, від 348, повідомляє, що річні збори відбудуться у виторок, 1. салі Укр. Дому, 525 W. Rayen Ave. Проситесь всіх члєнів прийти на ці збори і вислухати звіту уряду та вибрати уряд на 1952 рік. — В. Дубас, прєдс.; І. Стахура, кас.; М. Періг, секр.

КЛІВЛЕНД, О. — Дасмо до відомо, що річні збори Бр. св. Петра й Павла, від 102, відбудуться в неділю, 30 грудня, зараз по третій Сл. Вожій, в церковній галі, 2280 W. 7th St. Просимо всіх члєнів прийти на ці збори. — Г. Голубєв, пр.; В. Жук, кас.; М. Вобєчко, секр.

ПОВІДОМЛЕННЯ

Повідомляю відділи У. Н. Союзу, що відносяться до мене в організаційних справах, що я змінив свою адресу і моя теперішня адреса така: ANTHONY MALANCHUK 22 Irving St., New Haven, Conn. С. ПІДГАЙНИЙ

„НЕДОСТРІЛЯНИ“ \$ 1.00

в двох частинах Оповідання з концентраційних таборів Замовлення слати на адресу: „СВОБОДА“ BOX 346, JERSEY CITY 3, N. J.

УВАГА! НЬЮАРК, ІРВІНГТОН І ОКОЛИЦІ! УВАГА!

В ПЕРШУ РІЧНИЦЮ ВІДКРИТТЯ—УКРАЇНСЬКА КРАМНИЦЯ ВЗУТТЯ ГОВЕРЛЯ „HOWERLA SHOES“ 203 SPRINGFIELD AVENUE (611я Prince St.) NEWARK, N. J. влаштує РІЗДВЯНИЙ РОЗПРОДАЖ мужьєської, жіночого та диточого взуття. На всі роди взуття кожний покупець одержить від 5% до 15% опусту від постійних ринкових цінь, визначих для крамниці Бюром Контролі Цін (O.P.S.) Обува із знаних американських фірм взуття, в цінах: Диточа обува — \$1.98—\$6.98 Жіноча обува — \$2.98—\$10.98 Мужьєська обува — \$5.95—\$15.95 Продаємо теж жіночі й мужьєські рукавички, панчохи, скарпетки та різні шкіряні вироби. — Шпиль вартості — за кожного долара — це наш ключ. Говєрля С-ка.

УВАГА! ГРОМАДЯНИ!

DUNLEY HAT SHOP 14 SAINT MARKS PLACE, NEW YORK, N. Y. (між 2-3 еванєлія 8. вул.) МАЄ НА СКЛАДІ ВЛАСНОГО ВИБОРУ ФІЛЬЦОВІ КАПЕЛЮХИ в найкращих фасонах. Отже не чєкайте до останньої хвилі з Вашими закупками на свята. У нас куплені капелюхи приймаємо до перерібки. Дальше пригадуємо, що масмо відділ МУЖЬЄСЬКОЇ ГАЛІАНТЕРІЇ, а саме: першої якості сорочки, спортивні сорочки, ніжники, знаної марки: „Jayson“ і „Fruit of the Loom“ і імпортовані. ПРОСИМО ЗАЙТИ І ПЕРЕКАНАТИСЬ ПРО ВИСОКУ ЯКІСТЬ МАТЕРІАЛЬНУ ТА НИЗЬКУ ФАБРИЧНУ ЦІНУ! Говоримо по українськи. При закупі капелюха та інших речей даємо гарний подарунок. Слухайте наші оголошення по радіо-програмі п. Мельника кожної неділі між 7—8 год. рано і кожного четверга між 7—8 год. ввечері на хвилях 1480, (станція WHOM). ОТВЕРЕНО ЩОДЕННО ДО 10 ГОД. ВВЕЧЕРІ.

DUNLEY HAT SHOP

14 Saint Marks Place (Іст 8-ма вул.) New York City

СКРЕНТОН, ПА. — Річні збори від 123, які, як це було вже проголошено, мали відбутись 30 грудня, відбудуться 6. січня 1952 р.

УВАГА! УКРАЇНЦІ ВІЛЛІМАНТІК І ОКОЛИЦІ!

Дня 30. грудня 1951 р., в год. 2-ій всі як один на Академію в честь сл. п. БЛІАСА й ДАНИЛИШИНА, що відбудуться в церковній галі св. Петра й Павла української православної церкви, при 285 Плезент Ст. в Віллімантік. Осередок СУМА.

ПОТРАСЕНІ ГОРЕМ, ДІЛИМОСЯ З ДРУЗЬМИ ТА ЗНАЙОМИМИ СУМНОЮ ВІСТКОЮ ПРО ВІДХІД ДО ЛІШОГО СВІТУ ЛЮБИМОЇ ДРУЖИНИ ТА ДОРОГОЇ НЕВІСТКИ

Д-РА АННИ МІНІКОВСЬКОЇ

уродженої ДЕМЧЕНКО, що упокоїлася в Бозі в Медичному Центрі Нью-Йорку по дуже короткій, але тяжкій недужі.

Виніє тіла і панахида відбудуться в четвєр, 27-го грудня о 9. г. ранку, з пох. дому П. Яреми.

Похорон відбудуться на цвинтарі Pinelawn, Long Island. ОСИП та АННА МІНІКОВСЬКІ.

УПРАВА УКРАЇНСЬКОГО ЛІКАРСЬКОГО Т-ВА

ділиться з своїми Ви. Члєнами сумною вісткою, що дня 23-го ц. грудня упокоїлася по короткій, але тяжкій недужі в Medical Center в Нью-Йорку

Д-Р АННА ДЕМЧЕНКО-МІНІКОВСЬКА

ЛІСНИЙ ЧЛЕН УКР. ЛІКАРСЬКОГО Т-ВА. Тіло знаходиться в похоронному заведені П. Яреми: 129 East 7th St., New York City.

Панахида і похорон з похоронного дому відбудуться в четвєр, 27-го ц. грудня в год. 9-їй рано.

ЗА УПРАВУ УЛ.Т.: Д-р РОМАН ОСІНЧУК, Голова Д-р КЛ. РОГОЗИНСЬКИЙ, Секретар.

РІЗНІ ОГОЛОШЕННЯ

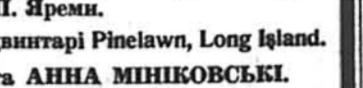
УКРАЇНСЬКЕ ДОПОМОГОВЕ БЮРО 300 EAST 5th STREET, NEW YORK (на розі Другої Еванєї) Телефон: ORegon 4-5293 Видас безвідсоткові грошєві позички та різні поради новоприбулим українським ємігрантам. Урядові годіни: Виторок, сєрєда, четвєр і п'ятниця від 11 години ранку до 7 години ввечєра, субота та неділя від 1 до 4 год. пополууді.

МІАМІ, ФЛОРИДА

МАСМО КІМНАТ ДО ВІНАЙМУ. Місцьє 450 тєльєво. Пишіть або дїзайт просто до: Mr. & Mrs. M. SZPAK 287 N. E. 17th TERRACE MIAMI 32, FLORIDA.

УКРАЇНСЬКІ ПЛАТІВКИ БАНДУРИСТІВ

під дир. В. Божика



Шість (6) платівок в комплекті ціна \$6.00 вклучаючи ємілату поч. В комплекті „Почавсьма Мати“, „Закувала Зазула“ L., „Ой на горі“. Спілїть, бо наклад малий. Замовляйте сьогодні в: FOREIGN RECORD EXCHANGE 2219 W. Chicago Ave., Dept. "U" Chicago 22, Ill., U.S.A.

ТЕПЕР ГОРА ЗАПИСАТИСЯ НА КУРС САМОХОДОВИХ МЕХАНІКІВ І КУРОН ІЗДИ.

GR. 7-8951

КУРОН МЕХАНІКІВ КУРОН ІЗДИ АВТАМІ

Постарасмося для Вас про єміані Лібєсєво. Намі учні дістануть диплом. Помогамо в одержанню праці. Інституційні українськї і англійськї мовки. КУРОН ІЗДИ ДЕННІ, ВЕЧІРНІ І НЕДІЛЬНІ Інструктори фактивні. Зал в 1916. — L. TYCHNIEWICZ, директор.

Metropolitan Auto School

155 — 2nd Ave., біляма 104th St. NEW YORK CITY

ІВАН БУНЬКО

УКРАЇНСЬКІЙ ПОГРЕБЕВНИК зарєдує погребам, \$150 по ціні так низькій як ОБСЛУГА ЧЕСНА І НАЯКРАЩА

JOHN BUNKO

Licensed Undertaker & Embalmer 437 EAST 5th STREET New York City Dignified funerals at low as \$150. Telephone: GRamercy 7-7661.

ПЕТРО ЯРЕМА

УКРАЇНСЬКІЙ ПОГРЕБЕВНИК Замовляйте похорони в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK І ОКОЛИЦЯХ Контрольована температура. Модерна напильня до уштуку даром. PETER JAREMA 129 EAST 7th STREET, NEW YORK, N. Y. Tel.: ORchard 4-2568

ТАРЗАН, ч. 2739. Довір'я серед неспєвности.



„Ти Тарзанє, досить спокійний“ — завважав Д'Арнот. — „А чому ні? — Та ж ми їдемо до Ашра!“ — відповів Тарзан. До Ашра є тільки один шлях — шлях полонєних!“ — сказав Ларсон.

Surma Book and Music Co.

11 EAST 7th STREET, NEW YORK 3, N. Y.